



სალათები / Salads / Салаты

სალათი კიტრი პომიდვრის	13
<i>Cucumber And Tomato Salad</i>	
<i>Салат из огурцов и помидоров</i>	
სალათი კიტრი პომიდვრის ნიგვზით	15
<i>Cucumber and tomato salad with walnut</i>	
<i>Салат из огурцов и помидоров с грецкими орехами</i>	
ქათმის სალათი	18
<i>Chicken salad</i>	
<i>Куриный салат</i>	
ბერძნული სალათი	20
<i>Greek salad</i>	
<i>Греческий салат</i>	
ცეზარი ქათმით	23
<i>Caesar with chicken</i>	
<i>Цезарь с курицей</i>	
ცეზარი კრევეტებით	30
<i>Caesar with shrimps</i>	
<i>Цезарь с креветками</i>	



ცივი კერძები / Cold dishes / Холодные блюда

ფხალის ასორტი 22

(გაღნიჯანი ნიგვზით, ისპანახი ნიგვზით, გულგარული ნიგვზით, სტაფილთ ნიგვზით)

Assorted Phkhali

(spinach, beet phkali, eggplant with walnut, pepper with walnut)

Ассорти Пхали

(шпинат, пхали из свеклы, баклажаны, болгарский перец, марков с грецким орехом)

ქართული ყველის დაფა 30

(სულგუნი, იმერული ყველი, ჩაჩილი ყველი, შამატლილი სულგუნი
თაფლი, ნიგოზი, გოგრის თესლი, ჩირი)

Georgian Assorted Cheese

(sulguni, imeruli cheese, meskhuri chechili cheese, dried sulguni, honey,
walnut, pumpkin seeds, dried fruit)

Грузинское сырное ассорти

(сулгуни, сыр имерули, сыр месхури чечили, сулгуни капчоний, мед,
грецкий орех, тыквенные семечки, сухофрукты)

ევროპული ყველის დაფა 40

(ჩედარი, გაუდა, პარმეზანი, თაფლი, ჩირი, ნიგოზი, გოგრის თესლი)

European Assorted Cheese

(Cheddar, Gorgonzilla, Gouda, Parmesan, Honey, Dried fruit, walnut, pumpkin seeds)

Европейское сырное ассорти

(Чеддер, Горгонзилла, Гауда, Пармезан, Мед, Сухофрукты,
Грецкий орех, тыквенные семечки)

მწავის ასორტი 14

(კიბრი, კომბოსტოს წითელი და თეთრი მწავა, წიწაკა, ჯონჯოლი)

Assorted Pickles

(Cucumber, red and white cabbage pickles, pepper, jonjoli)

Ассорти из солений

(Огурец, соленые огурцы красной и белокочанной капусты, перец, джонджоли)

ზეთის ხილი 10

Olives

Оливки и маслины



ცომეული / Desserts / Десерты

სამეფო ხაჭაპური 30
(ცომი, იმერული ყველი, სულგუნი)

Royal Khachapuri
(Dough, Imeruli cheese, Sulguni)
Королевские хачапури
(Тесто, сыр имерули, Сулгуниу)

მეგრული ხაჭაპური 23
(ცომი, იმერული ყველი, სულგუნი)

Megruli Khachapuri
(Dough, Imeruli cheese, Sulguni)
Мегрули Хачапури
(Тесто, сыр имерули, сулугуни)

იმერული ხაჭაპური 18
(ცომი, იმერული ყველი)

Imeruli khachapuri
(Dough, Imeruli cheese)
Имерули хачапури
(Тесто, сыр имерули)

აჭარული ხაჭაპური 18
(ცომი, იმერული ყველი, სულგუნი, კვერცხი)

Acharuli khachapuri
(Dough, Imeruli cheese, Sulguni, egg)
Ачарули хачапури
(Тесто, сыр имерули, сулугуни, яйцо)

ლობიანი 12
(ცომი, გურული ლობიო, პარაქში მოთუშული ხახვი, შავი პილპილი)

Lobiani
(Dough, Guruli beans, onion, sauteed in butter,, black pepper, salt)
Лобиани
(Тесто, фасоль бобовая, Лук репчатый обжаренный, перец черный, соль)



სორციაანი ბლინები 10

(სპონსონის და ღორის ფარში, ცომი)

Meat pancakes

(Beef meat, pork meat, dough

Гранатовый соус

(Говядина, свинина, тесто)

ყველიანი ბლინები 9

(ყველი იმერული, ბლინის ცომი)

cheese pancakes

(Imeruli cheese, dough)

Сырные блины

(Сыр Имерули, тесто)

ჭვიშტარი 10

(ქართული ყველი, მჭადის ფქვილი,)

Chvishtari

(Mchadi flour, cheese, butter, salt

Чвиштари

(ცომი, გურული ლობიო, კარაქში მოთუშული ხახვი, შავი პილპილი)

მჭადი 5

(მჭადის ფქვილი)

Mchadi

(Mchadi flour, Nabeglavi, salt, oil)

Мчади

(Мука Мчади, сыр, сливочное масло, соль)

პური 4

Georgian bread

Грузинский хлеб



პიცები / Pizza / пицца

პიცა 4 ყველი 35

(ჩედარი, მოცარელა, პარმეზანი, ნაღები ბლუჩიზით)

Pizza 4 cheese

(Cream with blue cheese, cheddar, mozzarella, parmesan)

Пицца 4 сыра

(Крем с голубым сыром, чеддером, моцареллой, пармезаном)

პიცა პეპერონი 25

(პომიდვრის სოუსი, მოცარელა, პეპერონი, ზეითუნი, ორეგანო)

Pepperoni pizza

(tomato sauce, mozzarella, pepperoni, olives, oregano

Пицца пепперони

(томатный соус, моцарелла, пепперони, оливки, орегано)

პიცა მარგარიტა 18

(პომიდვრის სოუსი, მოცარელა, პომიდორი ჩერი)

Pizza Margarita

(tomato sauce, mozzarella, cherry tomatoes)

Пицца Маргарита

(томатный соус, моцарелла, помидоры черри)

პიცა ვეგეტარიანული 18

(პომიდვრის პასტა, ქამა სოკო, ბულგარული)

Pizza with vegetables

(tomato paste, champignon mushrooms, red and green bulgarian pepper, olives)

Пицца с овощами

(томатная паста, шампиньоны, красный и зеленый болгарский перец,оливки)



მზნიანები / Soups / Супы

სუპ-ხარჩო

(საქონლი ხორცი, პომიდორი, წითელი და მწვანე ბულგარული, ობალო, ლიმონი, მარილი, წიწაკა)

Soup-kharcho

(Beef, tomatoes, red and green bell pepper, olives, lemon, salt, pepper)

Суп-харчо

(Говядина, помидоры, красный и зеленый болгарский перец, оливки, лимон, соль, перец)

18

სოკოს კრემ-სუპი

(ნაღები, მუსკატი, მარილი, შავი წიწაკა)

Mushroom cream-soup

(cream, nutmeg, salt, black pepper)

Грибной крем-суп

(сливки, мускатный орех, соль, черный перец)

15

ბოსტნეულის მზნიანი

(ბულგარული, ხახვი, სოკო, მწვანელი, კარტოფილი, სტაფილო)

Vegetable soup

(Bell pepper, onion, mushrooms, greens)

Овощной суп

(перец болгарский, лук репчатый, грибы, зелень)

15



პასტები / Pasta / Макароны изделия

პასტა კარბონარა 24
Pasta Carbonara
Паста Карбонара

პასტა ალფრედო 20
Pasta Alfredo
Паста Альфредо

პასტა პომიდვრით და პესტოთი 22
Pasta with tomato and pesto
Паста с помидорами и песто

სოკოს პასტა 22
Mushroom pasta
Паста грибная



ცხელი კერძები / Hot dishes / Горячие блюда

წინილა შქმერულად <i>Chicken Shkmeruli</i> <i>Курица шкмерули</i>	30
წინილა ტაბაკა <i>Chicken Tabaka</i> <i>цыплёнак табака</i>	28
ხაშლამა კახურად <i>Khashlama Kakhuri</i> <i>Хашлама по-кахетински</i>	35
ოსტრი <i>Ostri</i> <i>Остри</i> <i>Говядина в томатном соусе с зеленью</i>	25
ქათმის ფრთები <i>Chicken wings</i> <i>Куриные крылышки</i>	25
პარტოფილი ოჯახურად <i>Potatoes Ojakhuri</i> <i>Картофель зареный по-домашнему</i>	14
ოჯახური ღორით ხორციით <i>Pork Ojakhuri</i> <i>Оджахური из свинины</i>	25
ოჯახური ქათმით ხორციით <i>Chicken Ojakhuri</i> <i>Куриный оджахური</i>	20
სოკო კეცზე სულგუნით <i>Mushrooms on Ketsi with Sulguni cheese</i> <i>Грибы на глиняной тарелке с сыром Сулугуни</i>	20
სოკო კეცზე <i>Mushroom on Ketsi</i> <i>Гриб на кеци (глиняная посуда)</i>	15



თევზეული / Fish / Рыбные блюда

ორაგულის სტეიკი 40

(სატაცური ლიმონში, ორაგულის ფილე, ფორთოხალი)

Salmon steak

(satatsuri in lemon, salmon filled with orange)

Стейк из лосося

(лимон, лосось с апельсиновой начинкой)

დორადო 35

Dorado

Дорадо

კალმარის რგოლები 25

(პანირებული კალმარის რგოლები, ნაღების სოუსი)

Squid rings

(Breaded squid rings, cream sauce)

Кольца кальмара

(Кольца кальмара в панировке, сливочный соус)

კალმახი 20

Trout

Форель

გარნირი / Garnish / Гарниры

ქართოფილი მექსიკურად 10

Mexican potatoes

Картофель по мексикански

პართოფილი ფრი 8

French fries

Картофель фри

პართოფილის პიურე 6

Potato puree

Картофельное пюре



გრილი / Grilled dishes / Блюда на гриле

ღორის მწვადი <i>Pork barbecue</i> Шашлык из свинины	25
ხმოს მწვადი <i>Veal barbecue</i> Шашлык из телятины	23
ქათმის მწვადი <i>Chicken barbecue</i> Куриный шашлык	18
ბოსტნეული გრილზე <i>Vegetables on the grill</i> Овощи на гриле	18
ქაბაბი <i>Kebab</i> Кебаб	23

აჭარული კერძები / Adjarian Dishes / Аджарские блюда
აჭარული კერძები (სოფლის ნაწარმისგან)
аджарские блюда из сдешних натуральных продуктов

ბორანო კარტოფილით18
(სოფლის კარაქი, დაპწნილი სოფლის ყველი, კარტოფილი)

Borano with potatoes

(butter, cheese, potato)

Борано с картофелем

(масло, сыр, картофель)

სინორი ნადულით20
(ლავაშის თხელი ფენები, სოფლის ნადული)

Sinori with Nadugi (cottage cheese)

(Butter, nadugi (cottage cheese), mint, garlic, salt)

Синори с Надуги (творог)

(Сливочное масло, надуги (творог), мята, чеснок, соль)

ბორანო15
(სოფლის კარაქი, დაპწნილი ყველი)

Borano

(Local butter, local cheese)

Борано

(Местное масло, местный сыр)

ლობიო მწვანე10
(ლობიო ბოსტნის, პომიდორი, მწვანელი, კარაქი (სოფლის), ხახვი, ნიორი

Green bean

(Local Bean from our village, Greens, Local Butter, Onion , Garlic)

Стручковая фасоль

(Местная фасоль из нашей деревни, зелень, местное сливочное масло, лук, чеснок)

ლობიო შავი10
(ლობიო, ნიგოზი, მწვანელები)

Black bean

(Local Bean from our village, walnut, greens)

фасоль бобовая

(Местная Фасоль из нашей деревни, грецкий орех, зелень)

მალახტო ლობიო15
(ნიგოზი, მწვანე ლობიო, სუნელები,

Malakhto Bean

(walnut, green bean, peppers)

Малахто Фасоль

(грецкий орех, стручковая фасоль)



სინორი ტკბილი 18

(თხელი ლავაშის ფენები, სოფლის კარაქი, ნიგოზი)

Sinori Sweet

(local butter, walnut, thin bread)

Синори сладкий

(местное масло, грецкий орех, тонкий хлеб)

დაბნული ყველი 12

Local cheese

Местный сыр

სოფლის დედალი 70

Chicken (Local)

Курица (местная)

სოფლის დედალი ბაჟეთი 80

(დედალი ნიგოზის სოუსით)

Chicken (Local) with Bazhe

(chicken with walnut sauce)

Курица (Местная) в Баже

(местное масло, грецкий орех, тонкий хлеб)

ჩირბული 12

(კვერცხი, პომიდორი, ხახვი, მწვანილი, კარაქი)

Chirbuli

(egg, tomatoes, greens, local butter, onion)

Чирбули

(местное масло, грецкий орех, тонкий хлеб)

სოუსები / Doughts / Выпечка		
ტყემალი მწვანე Green Tkemali Зеленый ткемали	3	
ტყემალი წითელი Red Tkemali Красный ткемали	3	
ქინძმარი Kindzmari Киндзмари	5	
საწებელი Tomato sauce Томатный соус	3	
ბაჟე Bazhe Баже	8	
ბროწეულის სოუსი Pomegranate sauce Гранатовый соус	6	
საფირმო კერძი „შატო მილისი“		
შატო მილისი (სოფლის დედალი, შემწვარი ფრთები, დედლის მწვადი, კოტლეტი, იახნი, დაჩეჩილი ხორცი, დედლის გულ-ღვიძლი, მჟავის ასორტი, ყველის ასორტი, საწებელი, ტყემალი, ბაჟე, აჯიკა) Chateau Milisi Local Whole Chicken - (fried wings, chicken barbecue, chicken white fried meat (cutlets), iakhni , chechili meat, chicken livers, Assorted pickles, Assorted cheese, tomato sauce, tkhemali, bazhe, Adjika) Шато Милиси Местная целая курица - (жареные крылышки, куриный шашлык, куриное белое жареное мясо.(котлети), яхни, мясо чечили, куриная печень, ассорти солений, Сырное ассорти, томатный соус, тхемали, баже, аджика)	150	

დესერტი / Desserts / Десерты

ხილის ასორტი (სეზონური) 22

Assorted Fruits
Ассорти фруктов

აჭარული ბაქლავა 8

Adjarian Baklava
Аджарская Пахлава

ჩეხური ბაქლავა 7

Czech Baklava
Чехская Пахлава

კექსი 3

Cupcakes
Кексы

ნაყინო 10

Ice-cream
Мороженое

ნაყინო ნიგვზით (შოკოლადის ან კარამელის ტოპინგით) 13

Ice cream with walnuts (with chocolate or caramel topping)
Мороженое с грецкими орехами (с шоколадной или карамельной начинкой)

ნაყინო სეზონური ხილით 13

Ice-cream with seasonal fruits
Мороженое с сезонными фруктами

ჩამოსასხმელი ღვინო / Our Tap "Wine"

რქასითელი	1L	10
RKATSITELI	0.5L	5
РКАЦИТЕЛИ	180ML	2

მანავის მწვანე	1L	12
MANAVIS MTSVANE	0.5L	6
МАНАВИС МЦВАНЕ	180ML	4

საფერავი	1L	35
SAPERAVI	0.5L	20
САПЕРАВИ	180ML	10

ღვინო / WINE / ВИНО

თეთრი მშრალი / WHITE DRY / БЕЛОЕ СУХОЕ

180ML 750ML

ქვევრის მწვანე 80
Mtsvane Qvevri
Мцване Квевრი

ქვევრის რქასითელი 70
Rkatsiteli Qvevri
Ркацители Квевრი

მწვანე-ქისი 55
Mtsvane-kisi
Мцване-киси

მწვანე 40
Mtsvane
Мцване

რქასითელი 11 50
Rkatsiteli
Ркацители

რქასითელი-შარდონე 40
Rkatsiteli-Chardonnay
Ркацители-Шардоне

ცოლიკაური 13 40
Tsolikouri
Цоликоури

წინანდალი 9 40
Tsinandali
Цинандали

თეთრი მშრალი / WHITE DRY / БЕЛОЕ СУХОЕ

180ML 750L

ტვიში 15 65
TVISHI
Твиши

თეთრი ნახ.მშრალი / RED MEDIUM DRY / ПОЛУСУХОЕ БЕЛОЕ

თბილისური 40
TBILISURI
Тбилисури

წითელი ნახ.მშრალი / RED MEDIUM DRY / ПОЛУСУХОЕ КРАСНОЕ

ფიროსმანი 40
PIROSMANI
Пиросмани

თეთრი მშრალი / ROSE DRY / РОЗОВОЕ СУХОЕ

ვარდისფერი მშრალი 40
SAPERAVI ROSE
Саперави розовое

წითელი მშრალი / ROSE DRY / РОЗОВОЕ СУХОЕ

ქვევრის საფერავი 55
Saperavi Qvevri
Саперави Квеври

მუკუზანი 13 55
Mukuzani
Мукузани



180ML 750L

ნაფარეული 55
Napareuli
Напареули

საფერავი 11 45
Saperavi
Саперави

საფერავი-კაბერნე 12 50
Saperavi-Cabernet
Саперави-кабернет

ყვარელი 60
Kvareli
Кварели

წითელი ნახ.ტკბილი / RRED MEDIUM SWEET
КРАСНОЕ ПОЛУСЛАДКОЕ

ალექსანდროული 90
Aleksandrouli
Александровули

ახაშენი 70
Akhasheni
Ахашени



	180ML	750ML
ქინძმარაული <i>Kindzmarauli</i> <i>Киндзмараули</i>	15	65
ოჯალეში <i>Ojaleshi</i> <i>Оджалеш</i>		85
ხვანჭკარა <i>Khvanchkara</i> <i>Хванчкара</i>		130
ცქრიალა / SPARKLING / ГАЗИРОВАННОЕ ВИНО		
პრემიუმ თეთრი ბრუტი <i>Premium White Brut</i> <i>Белое Брют премиум класса</i>		45
პრემიუმ როზე ბრუტი <i>Premium Rose Brut</i> <i>Премиум розовое брют</i>		60
მომსახურება 10% SERVICE 10%		